No 34398

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 12 janvier 2012 |  | January 12, 2012 |
|  |  |  |
| Coram : Les juges LeBel, Abella et Cromwell |  | Coram: LeBel, Abella and Cromwell JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :  Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec, Syndicat des cols bleus regroupés de Montréal, Syndicat des employés de bureau et de loisirs de la ville de Baie-Comeau, local 2641-SCFP, Métallurgistes unis d’Amérique (FTQ), section locale 7649, Métallurgistes unis d’Amérique (FTQ), section locale 7801-A, Syndicat canadien des communications, de l’énergie et du papier (CTC-FRQ), section locale 414 et Syndicat canadien des communications, de l’énergie et du papier (CTC-FRQ), section locale 427  Demandeurs  - et -  Procureur général du Québec et Directeur général des élections du Québec  Intimés |  | BETWEEN:  Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec, Syndicat des cols bleus regroupés de Montréal, Syndicat des employés de bureau et de loisirs de la ville de Baie-Comeau, local 2641-SCFP, Métallurgistes unis d'Amérique (FTQ), section locale 7649, Métallurgistes unis d’Amérique (FTQ), section locale 7801-A, Syndicat canadien des communications, de l’énergie et du papier (CTC-FRQ), section locale 414 and Syndicat canadien des communications, de l’énergie et du papier (CTC-FRQ), section locale 427  Applicants  - and -  Attorney General of Quebec and Directeur général des élections du Québec  Respondents |
|  |  |  |
| JUGEMENT  La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéros 500-10-004629-109, 500-10-004631-105, 500-10-004632-103, 500-10-004633-101, 500-10-004634-109, 500-10-004635-106, 500-10-004636-104 et 500-10-004637-102, 2011 QCCA 1043, daté du 6 juin 2011, est rejetée sans dépens. |  | JUDGMENT  The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Numbers 500-10-004629-109, 500-10-004631-105, 500-10-004632-103, 500-10-004633-101, 500-10-004634-109, 500-10-004635-106, 500-10-004636-104 and 500-10-004637-102, 2011 QCCA 1043, dated June 6, 2011, is dismissed without costs. |

J.C.S.C.

J.S.C.C.